### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

[location and	l date]
---------------	---------

# APPLICATION FORM FOR PRIVATE ENTERPRISE REGISTRATION To: Business Registration Department of ..........[province]

I am (full name, upper case):	
Date of birthEthnic:Nationality:	
ID/Passport No.:	
Date of issue:Issuer:	
Other personal identity document (in case of absence of ID):	
Identity document No.:	
Date of issue: Expiry date: Issuer:	
Permanent residential address:	
House number, street/hamlet name:	
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Current address:	
House number, street/hamlet name:	
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Tel:Fax:	
Email:	
Hereby apply for registration of my own private enterprise as follows:	
1. Name of Enterprise :	
In Vietnamese (upper case):	
In foreign languages (if any):	
Abbreviated form (if any):	
2. Headquarters address:	
House number, street/hamlet name:	
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Tel:Fax:	
Email:	

	erprise is located in an industrial zone or export pro in industrial zones or export processing zones).	cessing zone (check if the headquarters
	of business <sup>1</sup> (specify level-4 lines of business and calculation):	codes according Vietnam Standard
No.	Lines of business	Code
4. Investn	nent:	
Total inve	stment (in numbers)VND equal to	(in foreign currency, if any)
Including:		
- VND		
- Converti	ble foreign currency:	
- Gold :		
	land use right, intellectual property rights, technology	
- Other as	sets (specify types of assets, quantity and their valu	ue after depreciation, itemized in a list

enclosed with the application form): .....

- Every enterprise is entitled to carry on lines of business not prohibied under regulations of laws;
- Prohibited lines of business are specified in article 6 of the Law on Investment;
- For lines of business required specific qualifications, every enterprise wishing to operate in such business lines shall satisfy all requirements under regulations of laws. The list of business lines required specific qualifications are presented in the Annex 4 to the Law on Investment.

5. Tax registration information:

No.	Required information		
1	Information on Director (Director General) and Chief Accountant (if any):		
	Full name of Director (Director General):		
	Tel:		
	Full name of Chief Accountant:		
	Tel:		
2	Mailing address ( only required if different from the head	lquarters):	
	House number, street/hamlet name:		
	Commune:		
	District:		
	Province:		
	Country:		
	Tel:	Fax:	
	Email:		
3	Inauguration date (Not required for enterprises intend date of issue of the Certificate of Enterprise Registration	ed to be inaugurated since the	
4	Accounting methods	,	
	Independent		
	Dependent		
5	Financial year:		
	Fromto		
6	Total workers:		
7	Under BOT/BTO/BT projects (yes/no):		
8	Exportation(yes/no):		
9	Bank/Treasury accounts ( if any, at the time of declaration	on):	
	Bank account :		
	Treasury account:		
10	Types of tax payables		
	VAT		
	Excise Tax		
	Import, export duties		
	Natural resources tax		
	Corporate income tax		
	License Tax		
	Land rents		
	Fees/charges		
	Personal income tax		
	Others		

11	Main lines of business:		
I hereby dec	clare that:		
- I am not governed by clause 2, Article 18 of the Law on enterprises nor own other private enterprises, business households or partnerships;			
- I legally own/have the right to use the enterprise's premises and utilize them for the right purpose under regulations of laws;			
- I myself sh herein.	all be legally responsible for the legitimacy,	accuracy and reliability of my statement	
Enclosed do		<b>FOR THE OWNER</b> (Signature and full Name <sup>3</sup> )	

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Every enterprise is entitle to select one of business lines specified in No. 3 to be the main business line at the time of registration.

<sup>3</sup>This form shall be signed by the enterprise's owner.

#### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

				[locati	ion and date]
APPLICA	TION FORM FOR SINGLI	E MEMBER LIMITED LIA	ABILITY COMPA	NY RE	GISTRATION
To: Busines	s Registration Department	of[province]			
I am (fu	ll name, upper case [name of company]	e):	,	legal	representative
Hereby app	ly for registration of sing	gle member limited liab	ility company as	s follow	rs:
1. Establis	ned				
As	a new company				
Afte	r partial division of an ente	erprise			
Afte	r full division of an enterpr	ise			
Afte	r consolidation of an enter	prise			
Afte	r conversion of an enterpr	ise			
2. Enterpris	e's name:				
In Vietname	se ( <i>upper case):</i>				
In foreign la	nguages (if any):				
Abbreviated	form (if any):				
3. Headqua	rters address:				
House num	per, street/hamlet name:				
Commune :					
District:					
Province:					
Country:					
Tel:		Fax			
Email:					
	orise is located in an indus industrial zones or export		essing zone ( <i>che</i>	ck if the	headquarters
4. Lines of Industry Cla	business <sup>4</sup> (specify level-4 ssification):	l lines of business and co	des according V	ietnam (	Standard
No.	Lines of b	ousiness		Code	

4

- Every enterprise is entitled to carry on lines of business not prohibited under regulations of laws;
- Prohibited lines of business are specified under article 6 of the Law on Investment;
- For lines of business required specific qualifications, every enterprise wishing to operating in such lines of business shall satisfy all requirements under regulations of laws . The list of business lines required specific qualifications are presented in the Annex 4 to the Law on Investment.

### 5. Owner:

For owner that is an individual:
Full name (upper case):
Date of birthEthnic:Nationality:
ID/Passport No.:
Date of issue:
Other personal identity document (in the absence of ID):
Identity document No.:
Date of issue:Expiry date:Issuer:
Permanent residential address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Country:
Current address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Country:
Tel:Fax:
Email:
- Investment Registration Certificate information ( in case of foreign investors):
Project reference number:
Approved byonon
b) For owner that is an organization
Name of organization (upper case)
Enterprise ID number/ Establishment Decision No
by(name of issuer) dated
Headquarters address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Country:
Tel:Fax:
Email:

A list of authorized representatives (if any):

Organizational structure		
Member		
Presiden	t	
- Investment Registration Certifica	ate information ( in case of foreig	n investors):
Project reference number:		
Approved byon		
6.		
Charter capital (in numbers)	VND equal to	. (in foreign currency, if any)
7. Sources of finance:		
Sources of finance	Percentage (%)	Amount (in numbers, in VND and foreign currency, if any)
Domestic capital:		
+ State capital		

+Private capital
Foreign capital

Others Total

8. Legal represenatives	<b>5</b> <sup>3</sup> :		
Full name (upper case).		(	Gender:
Title:			
Date of birth	Ethnic:	Nationality:	
ID/Passport No.:			
Date of issue:	Issuer:		
Other personal identity of	ocument (in case of absence	e of ID):	
Identity document No.: .			
Date of issue:	Expiry date:	lssuer:	
Permanent residential ad	ddress:		
House number, street/ha	amlet name:		
Commune:			
District:			
Province:			
Country:			
Current address:			
House number, street/ha	amlet name:		
Commune:			
District:			
Province:			
Country:			
Tel:	Fax:		
Email:			

 $<sup>^{5}</sup>$ Specify all legal representative's information in case of more than one legal representatives.

9. Tax registration information:

No.	Required information		
1	Information on Director (Director General) and Chief Accountant (if any):		
	Full name of Dire	ector (Director	General):
	Tel:		Eav:
	16		
	Full name of C	hief Accountant	
	Tal		Fave
	Tel:		Fax:
2	Mailing address ( only required if different from the headquarters)::		
	House number, street name:		
	Commune:		
	District:		
	Province:		
	Country:		
	Tel:		Fax:
	Facility		
0	Email:		
3	date of issue of the Certificate		tended to be inaugurated since the ation):
4	Accounting methods		
	Independent		
	Dependent		
5	Financial year:		
	Fromto		
6	Total workers:		
7	Under BOT/BTO/BT projects (	•	
8	Exportation(yes/no):		
9	Bank/Treasury accounts ( if an	y, at the time of decla	aration):
	Bank account		
	Treasury		
10	Types of tax payables		
	VAT		
	Excise tax		
	Import, export	duties	
	Natural resour	ces tax	
	Corporate inco	ome tax	
	License tax		
	Land rents		П

	Fees/charges	
	Personal income tax	
	Others	
11	Main lines of business <sup>6</sup> :	

 $<sup>^{6}</sup>$ Every company is entitle to select one of business lines specified in No. 4 to be their main business line at the time of registration

<b>10. Information on divided/consolidating/converted companies</b> ( where companies is formed from the division/consolidation/conversion of form of business):
a)Enterprise's name (upper case)
Enterprise ID number/TIN:
Business Registration Certificate No. (in case of absence of enterprise ID number/TIN)I:
b)Enterprise's name (upper case)
Enterprise ID number/TIN:
Business Registration Certificate No. (in case of absence of enterprise ID number/TIN)I:
I hereby request the Business Registration Department to cease the existence of the fully divided/consolidating enterprises and their branches, representative offices and business locations.
I hereby declare that:
- I legally own/have the right to use the company's headquarters and utilize them for the right purpose under regulations of laws;
- I am legally responsible for the legitimacy, accuracy and reliability of the statement herein.
LEGAL REPRESENTATIVE
Enclosed documents
(Signature and full name)
<del>-</del>
<del></del>

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>This form shall be directly signed by the company's legal representatives

Annex I-6
LIST OF LIMITIED LIABILITY COMPANIES WITH MULTIPLE MEMBERS

No.	Nam e of mem bers	Date of birth (for indivi duals)	Gend er	Nationa lity	Ethnicit	Current addres s (individ uals)	Permanent residential address (for individuals); headquarte rs' address (for organizatio ns)	Passport/ID No, date of issue, issuer (for individuals); Enterprise Registration Certificate (or the equivalent) (for enterprises) ; Establish Decision (for organizatio ns)	Amou nt <sup>[20]</sup> (in numb ers, in Vietn am dong and foreig n curre ncy (if any)	Percent age (%)	Types of asset, quantities, value <sup>[21]</sup>	Date of contributi	Project number/date of issue of Investment Certificate ( if any)	Signature <sup>[22]</sup>
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		·

[Location and date]

### **LEGAL REPRESENTATIVE**

(Sign and signature)

Annex I-10
LIST OF AUTHORIZED REPRESENTATIVES

N	Name	Name	D	Ge	Natio	Eth	Cur	Perm	Pass	Autl	horized o	apital	Sign	Re
0	of	of	at	nde	nality	nicit	rent	anen	port/l	7101	riamonzoa oaphar		atur	mar
	owners / shareh olders as foreign organiz ations	author ized repres entativ es	e of bi rt h	r	Hallity	у	add res s	t addr ess	D No., date of issue, issue r	Amo unt (in num bers , in Viet nam don g and forei gn curr ency	Perc entag e (%)	Date of author ization	e	ks ks
										(if any)				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15

- 1
- 1
- 1
- 1
- 1

.....[Location and date]

LEGAL REPRESENTATIVE

(Sign and signature)

### [NAME OF ENTEPRISE]

## SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

\_\_\_\_\_

No:	[location and date]
No:	[location and date

### APPLICATION FOR ADJUSTMENTS TO ENTERPRISE REGISTRATION

To: Business Registration Office of [Prov	ince]							
b) Name of enterprise (upper case):								
Enterprise ID number/TIN:								
Adjustments	Check							
- Name of Enterprise								
- Headquarters address								
- Member(s) of a liability limited company/ partnership								
- Charter capital/ stakes								
2. We hereby apply for adjustments to our Enterprise Registration as follows:	ows (check, if yes) <sup>2</sup>							
Adjustments	Check							
- Lines of business								
- Equity of the private enterprise's owner(s)								
- Authorized representative(s) that is an organization of the single-member limited liability company								
- Authorized representative(s) of shareholder(s) that is a foreign organization of the joint-stock company								
- Information on founding shareholder(s) of a joint-stock company								
- Information on shareholders that are foreign investors								
- Information on the enterprise's director								
- Tax registration information:								
We hereby request the Business Registration Office to consider granting us a Letter of Confirmation of adjustments to enterprise registration information as presented above. (Check if the enterprise would like to be granted the Letter of Confirmation of adjustments to enterprise registration information).								
<sup>1,2</sup> The enterprise shall declare their adjustments using appropriate forms								
3. Basis of adjustments (in case of partial division or acquisition)								
- After partial division								
- After acquisition								
ADJUSTMENTS TO ENTEPRISE'S NAME								
In Vietnamese (uppercase):								
- In foreign languages (if any):								

Abbreviai	ed form (if any):	
	ADJUSTMENTS TO HEADQUARTERS' ADDR	
New hea	dquarters' address:	
House nu	mber, street/hamlet name:	
Commun	e:	
District:		
Province:		
Country:		
Tel:		Fax:
Email:	Website:	
	e enterprise located in industrial zones or export processin ters is located in industrial zones or export processing zones).	ng zones (Check if the nev
	declare that I legally own/have the right to use the company's I ht purpose under regulations of laws.	neadquarters and utilize them
	REPLACEMENT OF MEMBER(S) (for liability limited companies/ partnerships	)
members	of replacement of member(s) of the liability limited company/ using forms in the Annex I-6 and I-9 (member(s) whose states ign the list of members).	
	ADJUSTMENTS TO CHARTER CAPTIAL AND S	TAKES
1. Regist	ration of the enterprise's charter capital:	
Registere	d charter capital:	
Adjusted	charter capital:	
Date of a	djustment:	
Methods	of raising or reducing charter capital:	
2. Regist	ration of adjustments to stakes	
founding	ne adjusted equity stake of members of limited liability compan shareholders of joint-stock companies/ shareholders that are t es/ members of partnerships using appropriate forms in Annexes	oreign investors of joint-stoc
(Member	(s) whose stake remains unchanged is not required to sign the I	ist of shareholders).
	ADJUSTMENTS TO LINES OF BUSINESS	;
New line	s of business	
No.	Lines of business	Code
	AD ILICTMENTS TO OWNED'S FOURTY	
Davisi	ADJUSTMENTS TO OWNER'S EQUITY	
_	ADJUSTMENTS TO OWNER'S EQUITY ed capital:	

Methods of raising	and reducing charte	r capital.	
Wichiods of raising	j and reducing charte	i capitai.	

#### ADJUSTMENTS TO INFORMATION ON AUTHORIZED REPRESENTATIVES

**New authorized representative(s)** (declare using the form in Annex I-10) Enclosed with:

### ADJUSTMENTS TO FOUNDING SHAREHOLDERS AND SHAREHOLDERS AS FOREIGN INVESTORS OF JOINT-STOCK COMPANIES

In case of adjustments to founding shareholder's information: using the list of founding shareholders in Annex I-7 (Founding shareholder(s) whose stake remains unchanged is not required to sign the list of founding shareholders)

In case of adjustments to information on shareholders that are foreign investors using the list of shareholders as foreign investors prescribed in the Annex I-8 (Shareholder(s) whose stake remains unchanged is not required to sign the list of shareholders as foreign investors).

#### ADJUSTMENTS TO INFORMATION ON ENTERPRISE'S MANAGERS

Information on new manager(s):
Full name (upper case)
Gender:
Title:
Date of birthEthnicity:Nationality:
ID/Passport No.:
Date of issue:Issuer:
Other personal identity document (in the absence of ID):
Identity document No.:
Date of issue:Expiry date:Issuer:
Permanent residential address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Country:
Current residential address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Country:
Tel:Fax:
Email:Website:

No.	Required information							
1	Information on Director (Director General) and Chief A	accountant (if any):						
	Full name of Director (Director General):							
	Tel:							
	Tel:							
	Full name of Chief Accountant:							
	T-1:							
	Tel:							
2	То:							
	House number, street/hamlet name							
	Commune:							
	District							
	District: Province:							
	Frovince							
	Tel:	Fax: Email:						
•								
3	Accounting methods							
	Independent							
	Dependent	Ц						
4	Financial year: Fromto							
	F10111							
5	Total workers:							
6	Under BOT/BTO/BT projects (yes/no): (							
7	Exportation:							
8	Bank/Treasury accounts:							
	Bank account No:							
	Treasury account:							
9	Types of tax payables							
	VAT							
	Excise Tax							
	Import, export duties							
	Natural resources tax							
	Corporate income tax							
	License tax							
	Land rents							
	Fees/charges							
	Personal income tax							

	Others					
10	Main business lines <sup>5</sup> :					
•	ired enterprise's information (required only if the registered enterprise information is adjusted acquisition):					
a)Comp	any name (upper case)					
Enterpri	se ID number/TIN:					
Busines	s Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/TIN):					
b)Comp	any name (upper case):					
Enterpri	se ID number/TIN:					
Busines	s Registration Certificate No. (in case of absence of enterprise ID number/TIN):					
	eby request the Business Registration Department to cease the existence of the acquired se and its branches, representative offices and business locations.					
	We hereby commit ourselves to take all legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our declaration herein.					
	d documents  LEGAL REPRESENTATIVE  (Signature and full name) <sup>5</sup>					

Enterprises have the right operate in lines of business that are not prohibited by regulations of laws.

Prohibited lines of business are specified under article 6 of the Law on Investment;

For lines of business required specific qualifications, enterprises wishing to operate in such lines of business shall satisfy all requirements under regulations of laws .

The list of lines of business required specific qualifications are presented in the Annex 4 to the Law on Investment 5

Every enterprise has the right to select one of registered or expected business lines to be their main business line at the time of registration.

This form shall be directly signed by the enterprise's legal representatives

### [NAME OF ENTEPRISE]

# **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

[location and	l date]
	[location and

### NOTICE OF REPLACEMENT OF LEGAL REPRESENATIVES

To: Business Re	egistration Office of [Province]
b) Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID number/TIN:	
Business Registration Certificate No. (In a	case of absence of enterprise ID number/TIN):
We hereby register for the replacement	t of legal representative(s) as follows:
1. Former legal representative(s) <sup>3</sup> :	
Full name (upper case)	Gender:
Title:	
Date of birthEthnic	ity:Nationality:
ID/Passport No.:	
Date of issue:Issuer:	
Other personal identity document (in the a	absence of ID):
Identity document No.:	
Date of issue:Expiry date	::Issuer:
2. New legal representative(s) <sup>4</sup> :	
Full name (upper case)	Gender:
Title:	
Date of birthEthnic	ity:Nationality:
ID/Passport No.:	
Date of issue:Issuer:	
Other personal identity document (in the a	absence of ID):
Identity document No.:	
Date of issue:Expiry date	::Issuer:
Permanent residential address:	
House number, street/hamlet name:	
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Current residential address:	
House number, street/hamlet name:	
Commune:	

District:	
Province:	
Country:	
Tel:	.Fax:
Email:Website:	
We hereby commit ourselves to take all of our declaration herein.	legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability
Enclosed documents	PRESIDENT OF THE MEMBER ASSEMBLY/ENTERPRISE'S OWNER/PRESIDENT/ CHAIRMAN OF BOARD OF DIRECTORS  (Signature and full name) <sup>3</sup>

 $<sup>^{3.2}</sup>$  Provide information on all legal representatives if the enterprise has more than 01 legal representative

 $<sup>^3</sup>$  The President of the Member Assembly/Enterprise's Owner/President/ Chairman of Board of Directors shall sign this section.

### [NAME OF ENTEPRISE]

# SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

-----

No:	[location and date]

### NOTICE OF REPLACEMENT OF PRIVATE ENTERPRISE'OWNER

To: Business Registration Office of	[Province]
Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID number/TIN:	
Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterp	
We hereby apply for replacement of our private enterprise's ov	•
Reasons for replacement of the enterprise's owner <i>(check, if yes):</i>	viici as iollows.
As a gift to the private enterprise	
After the enterprise's owner is dead or missing	
·	
After the private enterprise is sold	
1. Information on the giver/the dead/missing/seller	
Full name (upper case):	
Date of birthEthnicity:	·
ID/Passport No.:	
Date of issue:	
Other personal identity document (in the absence of ID):	
Identity document No.:	
Date of issue: Expiry date:	
Permanent residential address:	
House number, street/hamlet name:	
Commune:	
District:	
Province:	
Current residential address ( Where the private enterprise's owne not required):	r is dead or missing, this section is
House number, street/hamlet name:	
Commune:	
District:	
Province:	
Tel:Fax:	
Email:Website:	
2. Information on the recipient/heir/buyer	
Full name (upper case):	Gender:

Date of birthRationality:Nationality:
ID/Passport No.:
Date of issue:Issuer:
Other personal identity document (in the absence of ID):
Identity document No.:
Date of issue:Expiry date:Issuer:
Permanent residential address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Country:
Current residential address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Country:
Tel:Fax:
Email:Website:
We hereby commit ourselves to take all legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our notification herein.
THE RECIPIENT (HEID/RHYER THE PRIVATE ENTERPRISE'S OWNER <sup>6</sup>
THE RECIPIENT/HEIR/BUYER  (Signature and full name) <sup>5</sup> (Signature and full name)
Enclosed documents
<sup>5</sup> Recipients/heirs/buyers shall sign this section

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Where the private enterprise's owner is dead or missing, this section is not required In other cases, the private enterprise's owners shall sign this section.

### [NAME OF ENTEPRISE]

# **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

No:	[location and date]

### NOTICE OF REPLACEMENT OF OWNER OF THE SINGLE-MEMBER LIMITIED LIABILILY COMPANY

	To: Busir	ness Registration O	ffice of[provir	nce]
Name of enterprise (	upper case): .			
Enterprise ID number	r/TIN:			
Business Registration	n Certificate N	No. ( <i>In case of abse</i>	nce of enterprise ID	number/TIN):
We hereby register	for replacem	nent of single-men	ber limited liability	as follows:
1. Former owner's in	nformation:			
a. For the owner tha	at is an indiv	idual:		
Full name (upper cas	e):			
			(	Gender:
Date of birth		.Ethnicity:	Natior	nality:
ID/Passport No.:				
Date of issue:		Issuer:		
Other personal identif	ty document	(in the absence of I	D):	
Identity document No	).:			
Date of issue:		Expiry date:	Issuer	
b. For the owner the	at is an orga	nization		
Full name (upper cas	:e):			
		number/	Establishment	Decision No issued
by				issueu
Headquarters' address	SS:			
House number, stree	t/hamlet nam	e:		
Commune:				
District:				
Province:				
Country:				
Tel:		Fax:		
Email:	Website:			
2. New owner's info	rmation:			
a. For the owner tha	at is an indiv	idual:		
- Personal information				
Full name (upper cas	e):			Gender:
Date of birth		.Ethnicity:	Natior	nality:

ID/Passport No.:						
Date of issue:		lssuer:				
Other personal ident						
Identity document No	-	•	,			
Date of issue:						
Permanent residentia		, -				
House number, stree	et/hamlet nam	ne:				
Commune:						
District:						
Province:						
Country:						
Current residential a	ddress:					
House number, stree	et/hamlet nam	ne:				
Commune:						
District:						
Province:						
Country:						
Tel:		Fax:				
Email:	Website: .					
- Investment Registra	ation Certifica	ate information ( if th	ne owner is a	a foreign inve	estor):	
Project Reference on[date]	e Number:		Issued	by	[name of	issuer
b. For the owner th	nat is an orga	anization				
- Organization's info	rmation:					
Full name (upper cas	se):					
Enterprise	ID	number/	Establishm	nent	Decision	No issued
by		[issuer] on		[date].		
Headquarters' addre	ess:					
House number, stree	et/hamlet nam	ne:				
Commune:						
District:						
Province:						
Country:						
Tel:		Fax:				
Email:	Website: .					
Organizational struct	ture (check , v	where appropriate)				
	Memb	er Assembly				
	Presid	dent				
- Investment Registra	ation Certifica	ate (if the owner is	a foreign in	/estor):		
Project Reference N	umber:	Issued	by	[issuer] o	n[da	ate]

We hereby commit ourselves to take all legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our statement herein.

# FOR THE NEW OWNER/LEGAL REPRESENTATIVE(S) OF NEW OWNER (Signature and full name)<sup>7</sup>

FOR THE FORMER OWNER/LEGAL REPRESENTATIVE(S) OF FORMER OWNER (Signature and full name)<sup>8</sup>

	r	1	C	:	C	):	S	e	9	C	ł	(	t	C	)(	С	);	J	r	r	)(	e	)	n	t	s	

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> The new owner/ legal representative of the enterprise shall sign this section.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> If the owner of a single-limited liability company is changed by inheritance, this section is not required. In other cases, the owner or legal representative of the former owner shall directly sign this section.

[NAME	ΛE	ENIT	EDD	ICEI
[IAWINE	OF		EFR	ıo⊑j

# SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

-----

[location and date]

## NOTICE OF ADJUSTMENTS TO ENTERPRISE REGISTRATION INFORMATION

To: Business Registration Office	of[province]
Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID number/TIN:	
Business Registration Certificate No. (In case of absence	of enterprise ID number/TIN):
We hereby declare that the enterprise registration info	•
We hereby commit ourselves to take legal responsibilities our declaration herein.	for the legitimacy, accuracy and reliability of
	LEGAL DEDDECENTATIVE
Enclosed documents	<b>LEGAL REPRESENTATIVE</b> (Signature and full name) <sup>9</sup>
-	

 $<sup>^{\</sup>it 9}$  The enterprise's legal representatives must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

# SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

-----

No:	[location and date]

### NOTICE OF OF LEASING PRIVATE ENTERPRISES

To: Busir	ness Registration Offic	ce of[province]
Name of enterprise (upper case): .		
Enterprise ID number/TIN:		
Business Registration Certificate N	lo. (In case of absend	ce of enterprise ID number/TIN):
We hereby notice of leasing our	private enterprise a	s follows:
1. The private enterprise's owne	r	
Full name (upper case):		Gender:
Date of birth	.Ethnicity:	Nationality:
ID No.:		
Date of issue:		.lssuer:
Other personal identity document	(in the absence of ID)	):
Identity document No.:		
Date of issue:	Expiry date:	lssuer:
Permanent residential address:		
House number, street/hamlet nam	e:	
Commune:		
District:		
Province:		
Current residential address:		
House number, street/hamlet nam	e:	
Commune:		
District:		
Province:		
Tel:	Fax:	
Email:Website:		
2. Lessee's information		
Full name (upper case):		Gender:
Date of birth	.Ethnicity:	Nationality:
ID No.:		
Date of issue:		
Other personal identity document	(in the absence of ID)	):

Identity document No.:
Date of issue:Expiry date:Issuer:
Permanent residential address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Current residential address:
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Tel:Fax:
Email:Website:
We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our notice herein.

### FOR THE LESSEE

### FOR THE ENTERPRISE'S OWNER

(Signature and full name)<sup>10</sup>

(Signature and full name)<sup>11</sup>

**Enclosed documents** 

- A certified true copy of the lease agreement;

 $<sup>^{\</sup>rm 10}\!$  The private enterprise's lessee must sign this section.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>The private enterprise's owner must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

No:	[location and date]
-----	---------------------

### NOTICE OF PRIVATE PLACEMENT OF SHARES

To: Business Registration Office of[province]
Name of enterprise (upper case):
Enterprise ID number/TIN:
Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/TIN):
Headquarters address
House number, street/hamlet name:
Commune:
District:
Province:
Tel:Fax:
Email:Website:
We hereby notify of our private placement of shares as follows:
1. Total shares offered:shares
2. Types of shares and its quantity:
- [Type of shares]:Quantity:
- [Type of shares]:Quantity:
3. Date and types of offerings
- Date of offering: fromto
- Types of offerings:
We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of

We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our notice herein.

**Enclosed documents** 

- The Resolution on private placement of shares by the Shareholder General Assembly;
- Types of private placement of shares approved by the Shareholder General Assembly (if any)

LEGAL REPRESENTATIVE (Signature and full name)<sup>12</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> The enterprise's legal representative must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

### SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM **Independence - Freedom - Happiness**

No:	[location and date]
-----	---------------------

# NOTICE

OF USE OF THE STAMP (for enterprises/branches/representative off	fices)
To: Business Registration Office of[prov	vince]
Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID Number :	
Headquarters' address:	
Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise In	D number/TIN):
Information on the branch/representative office (in case of no enterprise/representative office):	otice of the stamp of the
- Name of branch/representative office:	
- Identification number :	
- Address:	
We hereby notify of our stamp as follows:	
1. Stamp pattern:	
Stamp pattern:	Remarks
(The enterprise shall directly stamp this section)	
2. Quantity of stamps:	<u> </u>
3. Effective date: from [date]	
We hereby request the Business Registration Office of [province] to pul National Business Registration Portal.	blish our stamp pattern on the
We hereby commit ourselves to take all responsibilities for the accuracy conformity with Vietnamese customs of the stamp, and all disputes aris use of this stamp.	
	. REPRESENTATIVE ature and full name) <sup>13</sup>
<b></b>	

 $^{13}$  The enterprise's legal representative must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

## **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

\_\_\_\_\_

[location and date	e]
	[location and date

# NOTICE OF ADJUSTMENTS TO THE STAMP PATTERN/ QUANTITY OF STAMPS (for enterprises/branches/representative offices)

(ioi enterprises/bran	icheshepresentative omces)	
To: Business Registra	ation Office of[province]	
Name of enterprise (upper case):		
Enterprise ID Number :		
Headquarters address:		
Business Registration Certificate No. (In case of	of absence of enterprise ID number/TIN):	
Information on the branch/representative enterprise/representative office):	office (in case of notice of the stam	p of the
- Name of branch/representative office:		
-		
Identification number :		
- Address:		
We hereby declare the adjustments to our stam	np pattern/quantity as follows:	
1. Stamp pattern:		T
Former stamp pattern:14	New stamp pattern:	Remarks
(The enterprise shall directly stamp this section)	(The enterprise shall directly stamp this section)	
2. Quantity of stamps:		
- Quantity of stamps before adjustment (if any):	·	
- Quantity of stamps after the adjustment:		
3. Effective date: from [date]		
We hereby request the Business Registration National Business Registration Portal.	Office of [province] to publish our stamp patter	ern on the
We hereby commit ourselves to take all respor conformity with Vietnamese customs of the sta use of this stamp.		
Enclosed documents	<b>LEGAL REPRESENTATIVI</b> (Signature and full name) <sup>2</sup>	
<sup>2</sup> The form shall be directly signed by the enterprise's	s legal representatives	

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Where the former stamp is lost or submitted to police authorities, or the enterprise made adjustments to the quantity of stamps but do not change the stamp pattern, this section may not be stamped.

[NAME OF ENTEPRIS	E]
-------------------	----

# SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

No:[location and date].

NOTICE OF CANCELLATION OF THE STAMP (for enterprises/branches/representative offices)	
To: Business Registration Office of[province]	
Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID Number :	
Headquarters' address:	
Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/	ΓΙΝ):
We hereby declare that our stamp is canceled as follows:	
1. Information on the branch/representative office (in case of notice of enterprise/representative office):	the stamp of the
- Name of branch/representative office:	
- Identification number :	
2. The stamp pattern:	
Stamp pattern	Remarks
(The enterprise shall directly stamp this section)	
3. Expiry date: from [date]	
We hereby request the Business Registration Office of [province] to publish the cancellation of our stamp on the National Business Registration Portal.	announcement of
We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuration herein.	acy and reliability of
Enclosed documents (Signature and full	

 $^{15}$   $\,$  The enterprise's legal representative must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

# SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

-----

No:	[location and date]
-----	---------------------

### BUSINESS REGISTRATION FOR BRANCHES/REPRESENTATIVE OFFICES/BUSINESS LOCATIONS

	To: Business Registratio	n Office of[pr	ovince]		
Name of enterprise (	upper case):				
Enterprise ID numbe	r/TIN:				
Business Registration	n Certificate No. (In case of a	bsence of enterprise	e ID number/ī	ΤΙΝ):	
We hereby apply fo location as follows:	r business registration of t	ne branch/represen	tative office	and busin	ess
1. Name of - In Vietnamese:	branch/representative				
-In foreign language	(if any):				
-In abbreviation form	(if any):				
2. Address:					
House number, stree	t/hamlet name:				
Commune:					
District:					
Province:					
Tel:	Fax:				
Email:	Website:				
3. Lines of business	s:				
a) Lines of business	(for branches or business loc	ations)			
No.	Lines of business	3		Code	
b) Registration inform	nation (for representative off	ices):			
	e Head of the branch/repre				
Full name (upper cas	se):		G	ender:	
	Ethnicity:		-		
Date of issue:	lssuer:				
Other personal identi	ty document (in the absence	of ID):			
Identity document No	).:				
Date of issue:	Expiry dat	e:	lssuer:		
Permanent residentia	al address:				
	(1)				

Commune: .	
District:	
Province:	
Country:	
Current resid	dential address:
House numb	per, street/hamlet name:
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Tel:	Fax:
Email:	Website:
<b>5. Informati</b> branch):	on on the central branch (in case of registration of business locations affiliated to the
Name of bra	nch:
Address:	
Identification	number/TIN:
	istration Certificate No. (In case of absence of the identification number or TIN of the
6. Tax regis	tration information:
No.	Required information
1	Mailing address ( only required if it is different from the headquarters' address):
	House number, street/hamlet name
	Commune:
	District:
	Province:
	Tel:Fax:
	Email:
2	Inauguration date (Not required for enterprises intended to be inaugurated since the date of issue of Enterprise Registration Certificate):
3	Accounting methods
	Independent
	Dependent
4	Financial year:
	Fromto
5	Total workers:
6	Under BOT/BTO/BT projects (yes/no):
7	Exportation (yes/no):
8	Bank/Treasury accounts ( if any, at the time of declaration):
	Bank account :
	Treasury account:

9	Types of tax payables	
	VAT	
	Excise Tax	
	Import, export duties	
	Natural resources tax	
	Corporate income tax	
	License tax	
	Land rents	
	Fees/charges	
	Personal income tax	
	Others	
10	Main lines of business/business registration information	1 <sup>16</sup>

#### We hereby declare that:

- We legally own/have the right to use the enterprise's premises and utilize them for the right purposes under regulations of laws;
- We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our declaration herein.

#### LEGAL REPRESENTATIVE/HEAD OF THE BRANCH

	LEGAL NEI NEGENTATIVE TIEAD OF THE BRANGIT
Enclosed documents	(Signature and full name) <sup>17</sup>
16 Colort one of lines of business or business regis	stration information in coation 2 to be the main business line of the

Select one of lines of business or business registration information in section 3 to be the main business line of the branch/representative office/business location at the time of registration.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> The signatory shall comply with point e, clause 2, Article 3 of the Decree 78/2015/NĐ-CP, and clause 2, Article 6 of this Circular.

### [NAME OF ENTEPRISE]

#### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

\_\_\_\_\_

[location and date]

#### REGISTRATION FOR OVERSEAS BRANCH/REPRESENTATIVE OFFICE/BUSINESS LOCATION ESTABLISHMENT

	To: Business Registration Office of[province]
Na	ne of enterprise (upper case):
Ent	erprise ID number/TIN:
Bus	siness Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/TIN):
We	hereby apply for the overseas branch/representative office establishment as follows:
1. I	lame of branch/representative office (upper case):
-In	foreign language ( <i>if any):</i>
- A	obreviated form (if any):
	Address:
	Fax:
Em	ail:Website:
	Branch/Representative Business Registration Certificate /equivalent documentissued by[name of issuer] on[date].
	Lines of business and business registration information:
A)L	ines of business (for branches ):
b) I	Business registration information ( for representative offices):
5. I	nformation on the head of the representative office /branch;
Ful	name (upper case):
Da	e of birthNationality:
ID/	Passport No.:
Da	e of issue:lssuer:
Oth	er personal identity document (in the absence of ID):
lde	ntity document No.:
Da	e of issue:Issuer:
Pe	manent residential address:
Но	use number, street/hamlet name:
Co	nmune:
Dis	trict:
Pro	vince:
Co	ıntrv:

Current residential address:	
House number, street/hamlet name:	
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Tel:	Fax:
Email:\	Website:
We hereby commit ourselves to take legour declaration herein.	gal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of
	LEGAL REPRESENTATIVE
Enclosed documents	(Signature and full name) <sup>18</sup>
18	

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup>The enterprise's legal representative must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

#### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

\_\_\_\_\_

[location and date]

## REGISTRATION FOR ADJUSTMENT TO BUSINESS INFORMATION OF THE BRANCH/REPRESENTATIVE OFFICE/BUSINESS LOCATION

		To: Business Registr	ation Office of	[province]		
Name of e	enterprise	e (upper case):				
Enterprise	ID num	ber/TIN:				
We hereb	y apply	tion Certificate No. (In case for adjustments to the buative office/business loca	siness registration	information o	of the	
Name	of	branch/representative		location	(upper	case)
		per or TIN of branch/represe				
		ative Office Registration C				
Adjustme	ents					
	y commi	t ourselves to take all legal i herein.				

#### LEGAL REPRESENTATIVE/HEAD OF THE BRANCH

Enclosed documents

(Signature and full name)<sup>19</sup>

In case of changes in the business registration information of business locations of the branch, the legal representative of the enterprise or head of the branch shall sign this section

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> In case of changes in the business registration information of the branch/representative office/business location of the enterprise, the legal representative shall sign this section.

### [NAME OF ENTEPRISE]

# **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

No:	[location and date]
110	[location and date]

#### **REQUEST**

FOR RECTIFICATION OF ENTERPRISE REGISTRATION CERTIFICATE, CERTIFICATE OF ADJUSTMENTS TO ENTERPRISE REGISTRATION INFORMATION, CERTIFIATE OF BUSINESS REGISTRATION OF BRANCHES AND REPRESENTATIVE OFFICES, AND CERTIFICATE OF BUSINESS LOCATION REGISTRATION

To: Business Registration Office of	of[province]
Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID number/TIN:	
Business Registration Certificate No. (In case of absence of	of enterprise ID number/TIN):
We hereby request for rectification as follows:	
- Enterprise registration information on the current applicati	
Information on the Enterprise Registration Certificate, enterprise registration information/ Business Registrationffices/business locations:	/ letter of confirmation of adjustments to on Certificate of branches/representative
We hereby request the Business Registration Office to Registration Certificate according to the application for Enter	rectify our information on the Enterprise
We hereby commit ourselves to take legal responsibilities four request herein.	for the legitimacy, accuracy and reliability of
Enclosed documents	LEGAL REPRESENTATIVE ( Signature and full name) <sup>20</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> The enterprise's legal representative must sign this form

### [NAME OF ENTEPRISE]

## **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

Inc	dependence - Freedom - Happiness
No:[location and date]	
	PORT ATION AND BUSINESS OPERATION STATUS
To: Business Registration	n Office of[province]
Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID number/TIN:	
Business Registration Certificate No. (In case of an	bsence of enterprise ID number/TIN):
We, after examination, comparison, suppleme information and business status, hereby certify that	ent and correction of the enterprise registration at (check, where appropriate):
The enterprise registration information is true and complete.	
II. The enterprise registration information is inc	complete.
III. The enterprise registration information is incregistration and other actual information that	
The enterprise shall provide missing information a	s stated in item II.
Business registration information	Tax registration information:
1. For enterprises	1. For enterprises
2. For branches	2. For branches
2 Far range and the office a	O Farmana and the anti-
3. For representative offices	3. For representative offices

We hereby commit ourselves to:

- Go through the procedure for adjustments to the Enterprise Registration Certificate or announcement of adjustment to enterprise registration information under Article 31 and 32 of the Law on Enterprises within 90 days from the date of receipt of this request *(only required if check item III)*.
- Take all legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our declaration herein.

**LEGAL REPRESENTATIVE** (Signature and full name)<sup>21</sup>

Enclosed documents:
21

#### Annex II-16

[NAME OF ENTEPRISE
--------------------

# **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

	<del></del>
No:	[location and date]

#### **REQUEST**

# FOR RECTIFICATION OF ENTERPRISE REGISTRATION INFORMATION BY CONVERSION OF TYPES OF BUSINESS ON THE NATIONAL ENTERPRISE REGISTRATION DATABASE

To: Business Registration Office of	[province]
Name of enterprise (upper case):	
Enterprise ID number/TIN:	
Business Registration Certificate No. (In case of absence of e	enterprise ID number/TIN):
We hereby request for rectification and supplementation transfer information as follows:	to the enterprise registration
- Current enterprise registration information on the National Er	
- Enterprise registration information on the Enterprise Regis Certificate/ Business and Tax Registration Certificate/Investment	
We hereby request the Business Registration Office to upoinformation on the National Enterprise Registration Database Certificate.	date /correct our Enterprise Registration
We hereby commit ourselves to take all legal responsibilities f of our request herein.	for the legitimacy, accuracy and reliability
	<b>EGAL REPRESENTATIVE</b> Signature and full name) <sup>22</sup>
<del>-</del>	

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup>The enterprise's legal representative must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

#### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

No:	[location and date]
No:	[location and date]

# APPLICATION FOR ENTERPRISE REGISTRATION CERTIFICATE (apply to enterprises obtaining the Business Registration Certificate or Business And Tax Registration Certificate)

	To: Business Registration Office	ce of[province]
Name of	enterprise (upper case):	
Enterpris	se ID number/TIN:	
Business	s Registration Certificate No. (In case of absence	ce of enterprise ID number/TIN):
Decree 1	No.78/2015/NĐ-CP on enterprise registration d tion Certificate shall specify level-4 business lir	tificate under Article 81 of the Government's ated September 14, 2015. The new Enterprise nes that have been registered by the enterprise
No.	Lines of business	Code
	by commit ourselves to take all legal responsib atement herein.	ilities for the legitimacy, accuracy and reliability
	d documents	<b>LEGAL REPRESENTATIVE</b> (Signature and full name) <sup>24</sup>

Prohibited lines of business are specified in article 6 of the Law on Investment;

For lines of business required specific qualifications, every enterprise wishing to operate in such lines of business shall satisfy all requirements under regulations of laws .

The list of lines of business required specific qualifications are presented in the Annex 4 to the Law on Investment

Every company is entitle to select one of business lines to be their main business line at the time of registration

Lines of business shall be specified in accordance with Article 7 of the Decree No.78/2015/NĐ-CP

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> Enterprises has the right operate in lines of business that are not prohibited by regulations of laws

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>The enterprise's legal representative must sign this form

### [NAME OF ENTEPRISE]

# SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

\_\_\_\_\_

No:	[location and date]
No:	[location and date

# APPLICATION FOR ADJUSTMENTS TO ENTERPRISE REGISTRATION CERTIFICATE (apply to enterprises operating under the Investment Certificate and Investment License

(арріу і	o enterprises operating under the investment c	orthicate and investment Electise,
To: Busines	s Registration Office of[province]	
Name of en	terprise (upper case):	
Enterprise I	D number/TIN:	
	License/Investment Certificate No. (Or equivalent o[issuer] on[date].	document No.)
	request the Business Registration Office to update onal Enterprise Registration Database. To be speci	
Forms of er	nterprises:	
- Single-me	mber limited liability company	
- Limited lia	bility company with at least 02 members	
- Joint-stocl	company	
- Partnershi	р	
1. Compan	y name:	
In Vietname	ese (upper case):	
In foreign la	nguages (if any):	
Abbreviated	form <i>(if any):</i>	
2. Headqua	arters' address:	
House num	ber, street/hamlet name:	
Commune:		
District:		
Province:		
Country:		
Tel:	Fax:	
Email:	Website:	
	business (specify level-4 lines of business an assification):	d codes according Vietnam Standard
No.	Lines of business	Code
1 Chartar	capital (in numbers)VND equal to	(In foreign ourrangy if any):
	• ,	(III loreigh currency, ii any)
	shares (for joint-stock companies):	
	res and types of shares:	
race valu	e of shares by type:	

Sources of		1 0.0011	tage (%)	Amount (in numbers, in and foreign currency, if	
Domestic capital:					
+ State capital					
+Private capital					
Foreign capital					
Others					
Total					
6. The owner's in	nformation (d	only required if it is	a single member l	limited company):	
a) For the owner representative)	er that is ar	<b>n individual</b> ( on	ly required if the	owner is different from	the leg
Full name (upper	case):		Gender.		
Date of birth		Ethnicity:		.Nationality:	
ID/Passport No.:					
Date of issue:			Issuer:		
Other personal ide	entity docume	ent <i>(in the absence</i>	of ID):		
Identity document	No.:				
Date of issue:		Expiry da	:e:	lssuer:	
Permanent reside	ntial address	:			
House number, st	reet/hamlet n	ame:			
Commune:					
District:					
Province:					
Country:					
Current residentia	l address:				
House number, st	reet/hamlet n	ame:			
Commune:					
District:					
Province:					
_					
Country:		Fax:			
-		Website: .			
Tel:					
Tel:		rganization:			
Tel: Email: b) For the owner	r that is an o	_			
Tel:  Email:  b) For the owner  Name of organiza  Enterprise	r <b>that is an o</b> tion <i>(upperca</i> ID	number/		nt Decision	 N issue

District:	
Province:	
Country:	
Tel:	Fax:
Email:	Website:
*Organizatio	onal structure (check, where appropriate)
	Having Member Assembly
	Having the enterprise's president
7. Legal rep	presentative(s) <sup>25</sup> (for limited liability companies and joint-stock companies)/president (for s):
- Full name	(upper case):
Title:	
Date of birth	Nationality:
ID/Passport	No.:
Date of issu	e:lssuer:
Other perso	nal identity document (in the absence of ID):
Identity docu	ument No.:
Date of issu	e:Issuer:
Permanent i	residential address:
House numb	per, street/hamlet name:
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Current resid	dential address:
House numb	per, street/hamlet name:
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Tel:	Fax:
Email:	Website:
8. Lists of partnerships	enterprise's members <sup>26</sup> ( for limited liability companies with at least 02 members and s)
	uthorized representatives <sup>3</sup> (for single-member limited liability companies whose owners ations/shareholders being foreign organizations of joint-stock companies)
10. Lists of joint-jock co	f founding shareholders and shareholders that are foreign investors ( for unlisted mpanies)
11. Tax regi	istration information:
No.	Required information

Information on Director (Director General) and Chief Accountant (if any):

(Director

General):....

Director

Full

name

of

	Tel:			
	Full name	of	Chief	Accountant:
	Tel·			
2	Tel:			
_	House number,			
	District:			
	Province:			
	Country:			
	Tel:			Fax:
	Email:			
3	Accounting meth	nods		
	Independent			
	Dependent			
4	Financial year:			
	Fromto	O		
5	Total			workers:
	Lindow DOT/DTC	\/DT ===i==d		
6	Under BOT/BTC			
7	Exportation (yes/no):			
8	Bank/Treasury accounts ( if any, at the time of declaration):  Bank account :			
9	Treasury accour			
3	Types of tax pay	VAT		
		Excise Tax	,	П
		Import, exp		П
		Natural res		
			income tax	П
		License tax		П
		Land rents		П
		Fees/charg		
		Personal in		П
		Others	tax	П
10	Main business li			<del>-</del>
10	WIGHT DUSITIESS II			

<sup>□</sup> We hereby request the Business Registration Office to consider granting us the Enterprise Registration Certificate (check, if the enterprise would like to be granted the Enterprise Registration

#### Certificate)

We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our statement herein.

## LEGAL REPRESENTATIVE (Signature and full name)<sup>6</sup>

Enclosed documents

**Lists of enterprise's members**<sup>26</sup> ( for limited liability companies with at least 02 members and partnerships)

**List of authorized representatives**<sup>3</sup> (for single-member limited liability companies whose owners are organizations/shareholders being foreign organizations of joint-stock companies)

<sup>26,3,4</sup> Members, founding shareholders, shareholders that are foreign investors and authorized representatives is not required to sign the list of members/shareholders/authorized representatives

Lists of founding shareholders and shareholders that are foreign investors ( for unlisted joint-jock companies)

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup>Provide all legal representatives' information if the enterprise has more than 01 legal representatives

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Every company has the right to select one of business lines specified in No. 4 to be the main business line at the time of registration

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> The form shall be directly signed by the enterprise's legal representatives

### [NAME OF ENTEPRISE]

# SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

No:		[location and date]
	APPLICATION	
(for bran	FOR ADJUSTMENTS TO BUSINESS REGISTRATION IN PROPERTY OF THE PR	erprises operating under the
	To: Business Registration Office of[p	province]
Name of ent	terprise <i>(upper case):</i>	
Enterprise II	D number/TIN:	
	Registration Certificate No. (In case of absence	of enterprise ID number/TIN):
	apply for adjustments to our business registration informates location as follows:	ation of the branch/representative
Information	on the branch/representative office and business lo	cation:
1. Name	e of branch/representative office/business	` · · · /
- In foreign l	anguages (if any):	
Abbreviated	l form <i>(if any)</i> :	
2. Identific	cation Number or TIN of the branch/representa	tive office/business location:
	ation on the Investment License/ Investmen resentative office business registration (or equivalent	
	Permit/Investment Certificate No. (Or equivalent docissuer] on[date].	rument No.):issued
4. Address:	:	
House numb	ber, street/hamlet name:	
Commune:		
District:		
Province:		
Tel:	Fax:	
Email:	Website:	
	business/ business registration information:	
	business (for branches or business locations):	
No.	Lines of business	Code
	255 5. 54611555	2000
b) Business	registration information ( for representative offices):	

6. Information on the Head of the branch/representative office/business location:

ID/Passport	No.:
Date of issue	e:lssuer:
Other person	nal identity document (in the absence of ID):
Identity docu	ument No.:
Date of issue	e:Issuer:
Permanent r	residential address:
House numb	per, street/hamlet name:
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Current resid	dential address:
House numb	per, street/hamlet name:
Commune:	
District:	
Province:	
Country:	
Tel:	Fax:
Email:	Website:
7. Tax regis	stration information:
No.	Required information
1	Mailing address ( only required if it is different from the headquarters' address):
	House number, street/hamlet name
	Commune:
	District:
	Province:
	Tel:Fax:
	Email:Website:
2	Accounting methods
	Independent
	Dependent
3	Financial year:
	Fromto
4	Total workers:
5	Under BOT/BTO/BT projects (yes/no):
6	Exportation (yes/no):
7	Bank/Treasury accounts ( if any, at the time of declaration):
	Bank account:
	Treasury account:
8	Types of tax payables
-	. M. a.a. a Ladanies

_				
	VAT			
	Excise Tax			
	Import, export duties			
	Natural resources tax			
	Corporate income tax			
	License tax			
	Land rents			
	Fees/charges			
	Personal income tax			
	Others			
9	Main lines of business/business registration infor	mation <sup>27</sup> :		
□ We hereby request the Business Registration Office to consider granting us the Branch/Representative Office Business Registration Certificate or Certificate of Business Location Registration (check, if the enterprise would like to be granted such Certificate).  II. Central branch information <sup>28</sup> (according to section I of this Annex)				
☐ We hereby request the Business Registration Office to consider granting us the Branch Registration Certificate (check, if the enterprise would like to be granted such Certificate).				
III. Enterprise's information <sup>29</sup> (according to the Annex II-18)				
□ We hereby request the Business Registration Office to consider granting us the Enterprise Registration Certificate (check, if the enterprise would like to be granted such Certificate).				
We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our statement herein.				
Enclosed do	ocuments			

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>Select one of lines of business or business registration information in section 5 to be the main business line of the branch/repr

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> Only required if the business location is a member of the branch.

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup>Only required if the enterprise has not obtained the Enterprise Registration Certificate as a replacement for the business regist Permit and other equivalent documents

[NAME OF ENTEPRISE]

#### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

and	date].
	and

#### **APPLICATION**

# FOR RE-GRANT OF ENTERPRISE REGISTRATION CERTIFICATES/ BUSINESS REGISTRATION CERTIFICATES OF BRANCHES/REPRESENTATIVE OFFICES/ CERTIFICATES OF BUSINESS LOCATION REGISTRATION

To: Business Registration Office of[province]
Name of enterprise (upper case):
Enterprise ID number/TIN:
Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/TIN):
We hereby request the Business Registration Office to consider re-granting us the Enterprise Registration Certificate/ Business Registration Certificate of our branch/representative office or Certificate of Business Location Registration.
Reasons for application:
We hereby commit ourselves to take legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our statement herein.
Enclosed documents (Signature and full name) <sup>30</sup>

<sup>30</sup>In case of application for re-grant of the Enterprise Registration Certificate, Branch/Representative Office Business Registration Certificate or Business Location Registration Certificate, the enterprise's legal representative shall sign this section.

In case of application for re-grant of the Certificate of Business Locations of the Branch, the legal representative of the enterprise or the head of the branch shall sign this section.

### [NAME OF ENTEPRISE]

# **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

[location and date]

# NOTICE OF BUSINESS SUSPENSION/BUSINESS RESUMPTION AHEAD OF SCHEDULE [by enterprises/branches/representative offices/business locations]

To: Business Registration Office of[province]								
Name of enterprise (upper case):  Enterprise ID number/TIN:  Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/TIN):  1. In case of suspension:								
				a)for enterprises:  We hereby notify that we will suspend our business fromto				
b) For branches/representat	ive offices/ busines	s locations:						
We hereby notify that we wil	I suspend our busir	ness from	.to	0}				
Name of branch/	representative	office/business	location	(upper	case):			
Identification Number or TIN								
Business Registration Certifibranch):	•							
Reasons for suspension:								
Information on the central br	anch (in case of re	egistration of busines	s locations of	the branch):				
Name of branch:								
Identification number/TIN:								
Branch Business Registration the branch):		n case of absence of		tion number				
2. In case of business resun	nption ahead of sch	edule:						
a)for enterprises:								
We hereby notify our busine	ss will be resumed	from[date].						
b) For branches/representat	ive offices/ busines	s locations:						
We hereby notify our busine	ss will be resumed	from	[date]					
Name of branch/	representative	office/business	location	(upper	case):			
Identification Number or TIN	of the branch/repre	esentative office/busi	iness location					

In case of business suspension/business resumption of business locations of a branch prior to the announced time, the enterprise's legal representative or Head of the branch shall sign this section

 $<sup>^{31}</sup>$ In case of business suspension/business resumption of branches/representative offices/business locations of an enterprise prior to the announced time, the enterprise's legal representative shall sign this section.

### [NAME OF ENTEPRISE]

#### SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness

No:			[locatio	n and date]
NOTICE OF SHUTDOWN OF THE BRANCH/REPRESENTATIVE OFFICE/BUSINESS LOC			S LOCATION	
To: Business Ro	egistration (	Office of[	province]	
Name of enterprise (upper case):				
Enterprise ID number/TIN:				
Business Registration Certificate No. (In We hereby notify that our branch/reprefollows:				
1. Name of branch/represen				(upper case
Identification number or TIN of branch/re				
Business Registration Certificate No. branch/representative office/business loc				
2. Address:				
House number, street/hamlet name:				
Commune:				
District:				
Province:				
Tel:		Fax:		
Email:W	ebsite:			
3. Information on the central branch (ii	n case of s	hutdown of busi	ness locations (	of the branch):
Name of branch:				
Address:				
Identification number/TIN:				
Branch Business Registration Certificate the branch):on[date].				on number or TIN ( [issue

We hereby commit ourselves to fulfill our liabilities and other financial obligations and fully take responsibilities for the legitimacy, reliability and accuracy of our statement herein.

	LEGAL REPRESENTATIVE/HEAD OF THE BRANCH
Enclosed documents	(Signature and full name) <sup>32</sup>

In case of shutdown of a business location of the branch, the enterprise's legal representative or the head of the branch shall sign this section.

<sup>&</sup>lt;sup>32</sup>In case of shutdown of a branch/representative office/business location of the enterprise, the enterprise's legal representative

### [NAME OF ENTEPRISE]

# **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

No:	[location and date]

# NOTICE OF SHUTDOWN OF THE OVERSEAS BRANCH/REPRESENTATIVE OFFICE

To: Business Registration Office of[province]
Name of enterprise (upper case):
Enterprise ID number/TIN:
Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/TIN):
We hereby that our overseas branch/representative office/will be shut down as follows:
1. Name of branch/representative office (upper case):
-In foreign language (if any):
- Abbreviated form (if any):
2. Address:
Tel:Fax:
Email:Website:
3. Branch/Representative Office Business Registration Certificate /equivalent document Noissued by[issuer] on[date].
We hereby commit ourselves to take all legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our declaration herein.
Enclosed documents: (Signature and full name) <sup>33</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>33</sup>The enterprise's legal representative must sign this form.

### [NAME OF ENTEPRISE]

### **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM** Independence - Freedom - Happiness

No:	[location and date]
-----	---------------------

## NOTICE

OF DISSOLUTION
To: Business Registration Office of[province]
Name of enterprise (upper case):
Enterprise ID number/TIN:
Business Registration Certificate No. (In case of absence of enterprise ID number/TIN):
We hereby declare that our enterprise is dissolved (specify the following information if the enterprise submits the Decision on Dissolution to the Business Registration Office under clause 3, Article 202 of the Law on Enterprises):
Decision on Dissolution Nodated
Reasons for dissolution:
We hereby request the Business Registration Office to publish our Decision on Dissolution and liability settlement approaches <i>(if any)</i> on the National Enterprise Registration Portal.
We hereby commit ourselves to take all legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our declaration herein.
In case the enterprise submits their notice of dissolution to the Business Registration Office under clause 1, Article 204 of the Law on Enterprises:
We hereby declare that we has already fulfilled our liabilities under clause 2, Article 201 of the Law on Enterprises and request the Business Registration Office to update our enterprise's legal status 'dissolved' on the National Enterprise Registration database.
We hereby commit ourselves to take all legal responsibilities for the legitimacy, accuracy and reliability of our declaration herein.
LEGAL REPRESENTATIVE

LEGAL REPRESENTATIVE (Signature and full name)<sup>34</sup>

Enclosed documents:

- .....

 $<sup>^{\</sup>rm 34}\text{The}$  business registration information shall be published since the date of request.

### [NAME OF ENTEPRISE]

# **SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness**

-----

No:	[location and date]
-----	---------------------

#### **REQUEST**

#### FOR ANNOUNCEMENT OF ENTERPRISE REGISTRATION INFORMATION

To: Business Registration Office of[province]
l am (full name, upper case):
Personal Identity documents:
Identity document No.:
Date of issue:
Tel:Fax:
A legal representative of:
nh nghiệp viết bằng tiếng Việt ( <i>ghi bằng chữ in hoa</i> )]
Enterprise ID Number :
First registration as of[date]
registration as of[date]
I hereby request the Business Registration Office to publish our business registration information on the National Enterprise Registration Portal as follows:
1. New establishment
Publishing date <sup>35</sup> :
2. Adjustments to enterprise registration information:
- Registered fortimes as of
Publishing date:
- Announcement of adjustments to enterprise registration information:
Publishing date:
3. Announcement of Decision on dissolution
Publishing date:
Enclosed documents (if any)
4. Other information:
Publishing date:
End date:
Enclosed documents (if any)

I hereby request the Business Registration C the National Enterprise Registration Portal.	office to publish our business registration information on
	<b>LEGAL REPRESENTATIVE</b> (Signature and full name) <sup>36</sup>

 $<sup>^{35}</sup>$  The business registration information shall be published since the date of request

 $<sup>^{\</sup>rm 36}\! {\rm The}$  enterprise's legal representative must sign this form.